

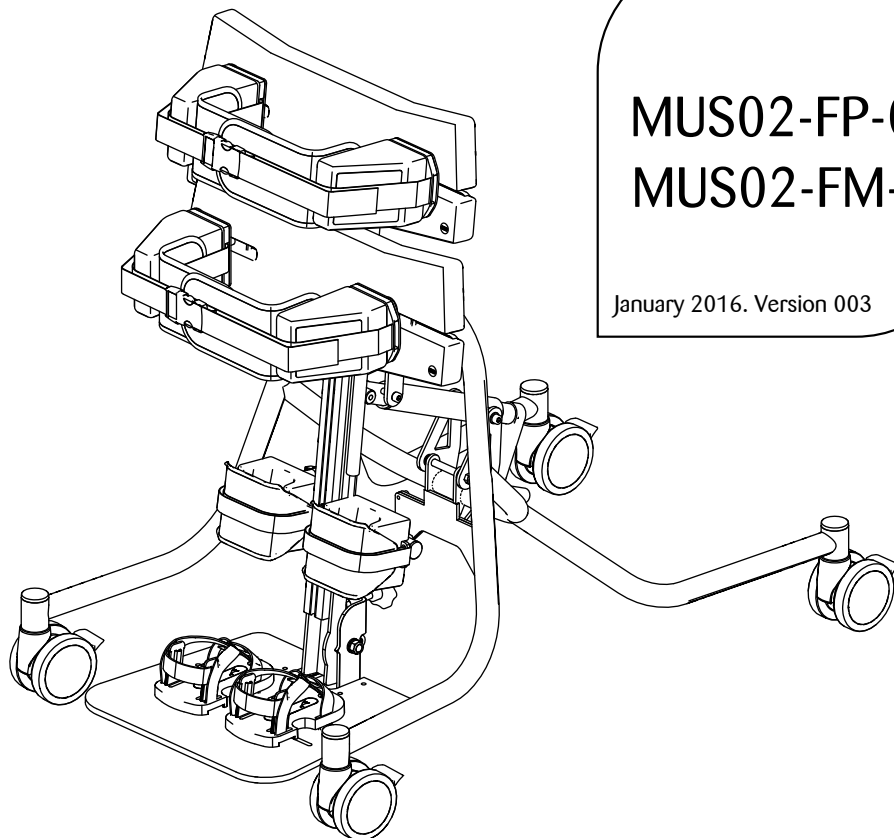
Seating

Standing

Sleeping

Therapy

## Instruction for use part 2 of 2



MUS02-FP-08  
MUS02-FM-08

January 2016. Version 003



Read part 1 and part 2 before use





Carers and home users

Cuidadores y Usuarios  
Assistenti ed utenti  
Opiekunowie



Re-issue and stores

Reedición y Tiendas  
Ortopedie  
Sklepy



Professional and technical users

Profesionales y Usuarios Técnicos  
Terapisti e Tecnici  
Profesjonalisci

### Product Labels

- Each Jenx product has a number of pictorial safety labels attached, please refer to the explanations below.
- El numero de serie está escrito en la pegatina CE (vea la image), que está en el producto.
- Siempre que se ponga en contacto con nosotros indiquenos este numero.
- Cada produto Jenx tem um número de etiquetas de segurança pictórica em anexo, referem-se às explicações abaixo.
- Kazdy wyrób firmy Jenx oznaczony jest szeregiem etykiet bezpieczeństwa w formie piktogramów. Ich opisy zamieszczono poniżej.



- Attention / Warning
- Regulaciones
- Attenção/ Aviso
- Attenzione/Avvertenza
- Uwaga!



- Please read Instruction for Use
- Por favor lea las intruciones
- Leia as instruções
- Leggere le istruzioni
- Prosimy, przeczytaj instrukcje



- Only for indoor use
- Solo para uso en el interior
- Apenas para utilizar em exteriores
- Solo per utilizzo al chiuso
- Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń



- Always fasten and adjust positioning straps and belts to suit the child. Adjust to suit changes in clothing. Allow one fingers width between the belt and the child.
- Presione y ajuste siempre las correas posicionadoras y los cinturones para que el producto sirva al niño. Ajuste siempre teniendo en cuenta los cambios de ropa. Deje siempre el espacio de un dedo de ancho entre el cinturón e el niño.
- Aperte e ajuste faixas e cintos de posicionamento para se adequar à criança. Ajuste de acordo com a mudança de roupa. Permitem largura de um dedo entre a correia e a criança.
- Allacciare le cinture e le cinghie di posizionamento e regolarle in base alle esigenze del bambino e in base agli indumenti indossati dal bambino. Verificare di riuscire a inserire un dito tra la cintura ed il bambino.
- Upevníj sie, ze wszystkie pasy sa w użyciu



- Do not leave child unattended
- No deje el niño sin vigilancia
- NÃO UTILIZE como dispositivo de mobilidade.
- Nunca utilize o produto em solo irregular ou superfícies desniveladas.
- Nie pozostawiaj dziecka bez opieki



- DO NOT USE as a mobility device Never use product on rough ground or uneven surface.
- NO USAR ESTO PRODUCTO como un dispositivo de movilidad.
- No usar esto producto en suelo o sobre superficies irregulares.
- NÃO UTILIZE como dispositivo de mobilidade. Nunca utilize o produto em solo irregular ou superfícies desniveladas.
- NIE UŻYWAJ WYROBU, jako urządzenia transportowego. Nigdy nie korzystaj z wyrobu na nie równej, lub pochylej nawierzchni.



- User Weight Limit (changes per model and size)
- Peso limite del usuario (cambia por modelo y dimensiones)
- Limite peso de cliente (altera por modelo e tamanho)
- Portata massima (dipende dal modello e dalla misura)
- Maksymalna dopuszczalna waga użytkownika (zależna od wyrobu i jego rozmiaru)

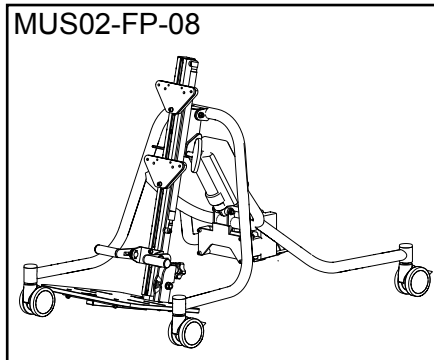
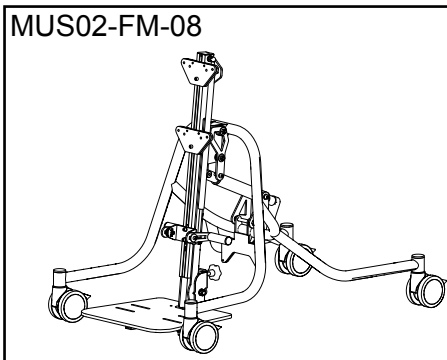


- Conforms to CE Marking Regulations Medical Devices Directive (MDD) 93/42 EEC.
- Conformidad con la Maración CE Regulaciones Directiva de Dispositivos Medicos(MDD) 93/42 EEC)
- Compatível com as Normas de Identificação da CE Directiva de Dispositivos Médicos (MDD) 93/42 EEC)
- Conforme alle disposizioni CE Direttiva riguardante i dispositivi medici 93/42 CEE
- Wyrób zgodny z wymaganiami zasadniczymi przepisów dot. oznakowania CEDyrektywa Wyrobów Medycznych (MDD) 93/42 EEC

# Minimum Safe Configuration



mínima de seguridad configuración  
seguro mínimo configuração  
minima di sicurezza configurazione  
minimalna Bezpieczne konfiguracja

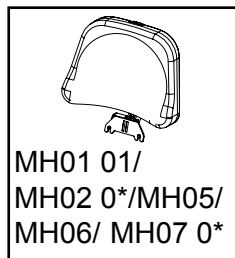


+



<p>x 2</p> <p>MUS02-B-0*</p>	<p>x 2</p> <p>MB06-0*/ MB07-0*</p>	<p>MB04-0*/ MB09-0*</p>	<p>S16/ S2</p>
------------------------------	--	-----------------------------	--------------------





+



# Specification

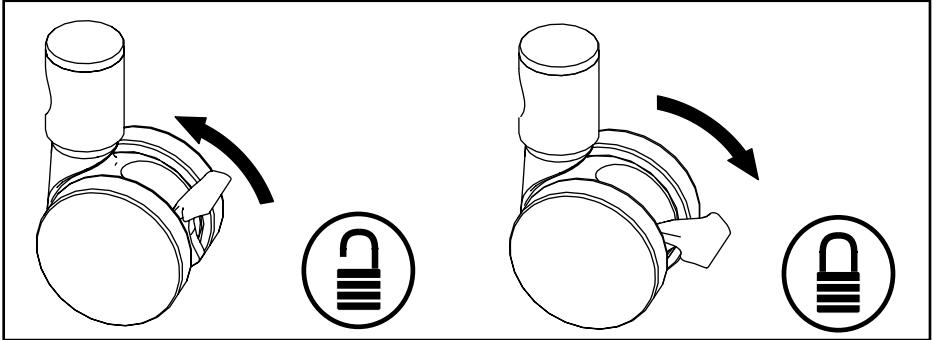


Especificación  
 Dati tecnici  
 Especificações  
 Technické údaje

	<p>4 - 11 years</p>
	<p>Max: 60 kg</p>
	<p>Min : 1100 mm - Max: 1550 mm</p>
	<p>660 mm x 1070 mm</p>
	<p>10° - 85°  85° - 10° </p>
	<p>Min : 200 mm Max : 320 mm</p>
	<p>Min : 220 mm Max : 440 mm</p>
	<p>Min : 800 mm  Min : 800 mm Max : 1200 mm  Max : 1200 mm</p>
	<p>+ 15 ° - 15 °</p>

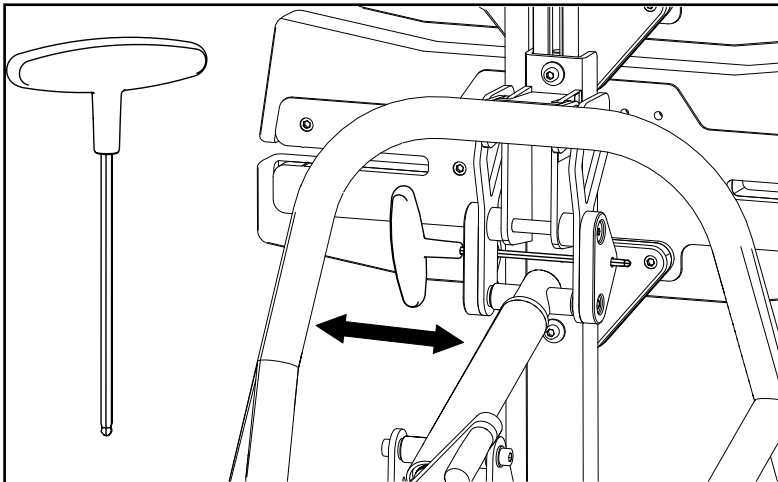
# Castors

Rodízios  
Ruedas  
Ruote  
Rolki



# Allen Key

llave allen  
brugola  
chave allen  
klucz imbusowy

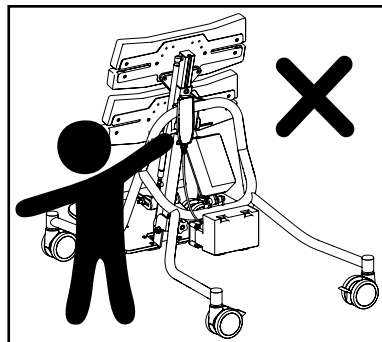
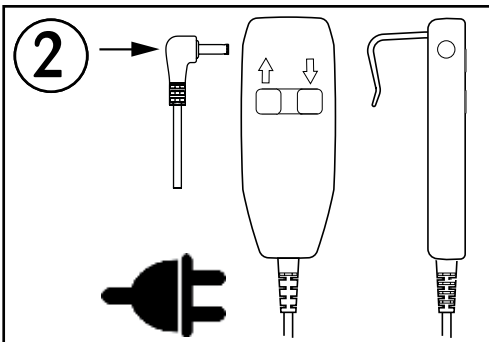
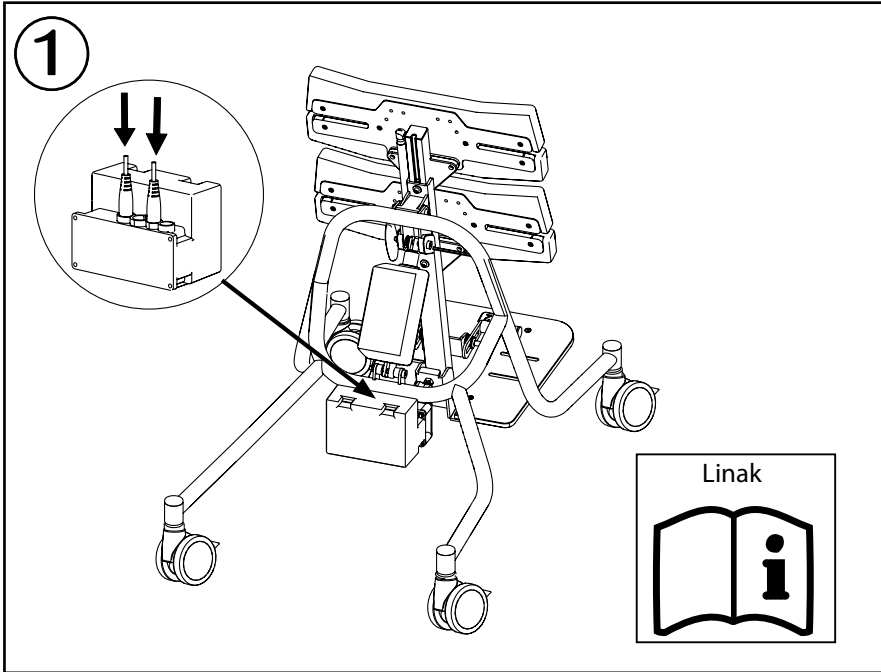


Jenx Limited, Wardsend Road, Sheffield S6 1RQ, United Kingdom  
Tel: +44 (0) 114 285 3376  
Email: [export@jenx.com](mailto:export@jenx.com)  
[www.jenx.com](http://www.jenx.com)

**JENX**®   
Positioning for life

# Battery

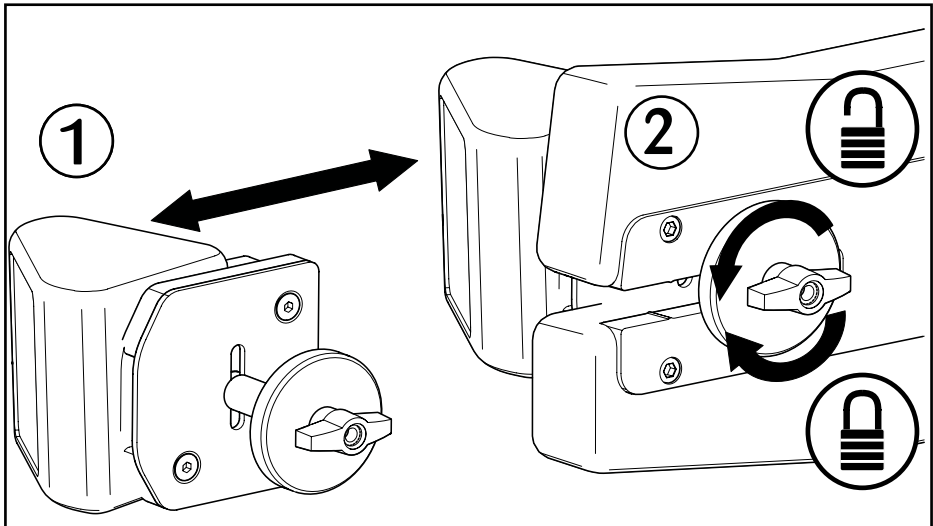
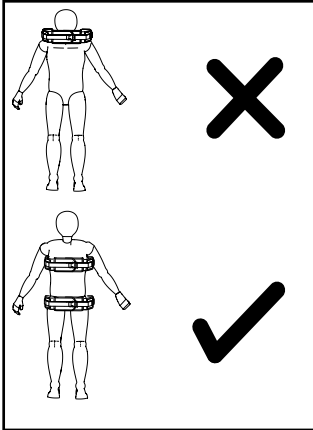
batería  
batteria



# Support Pads

Almohadilla de soporte  
Apoio pad  
Supporto pad  
Wsparcie pad

MB06-0\*  
MB07-0\*

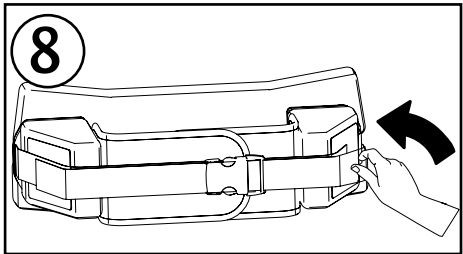
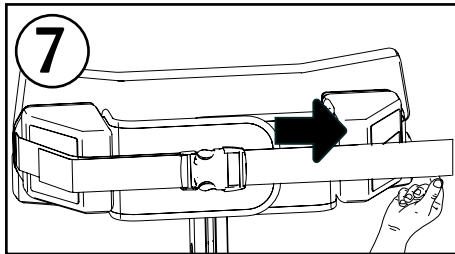
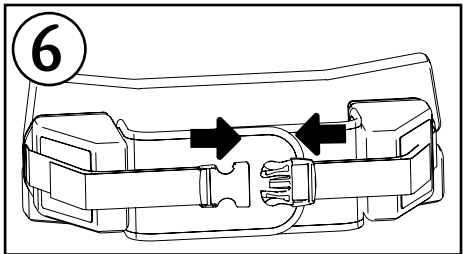
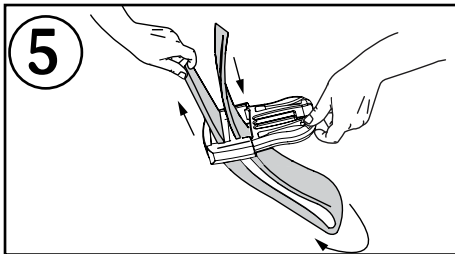
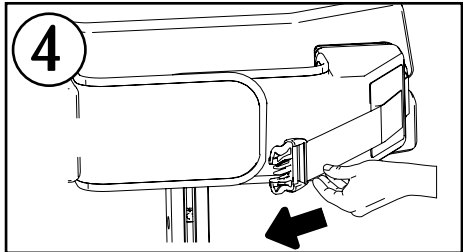
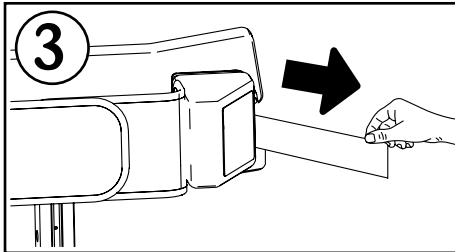
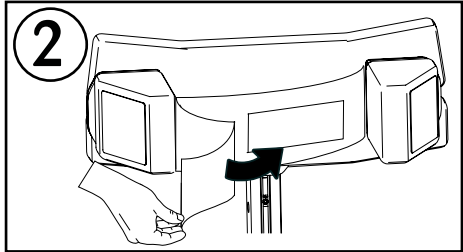
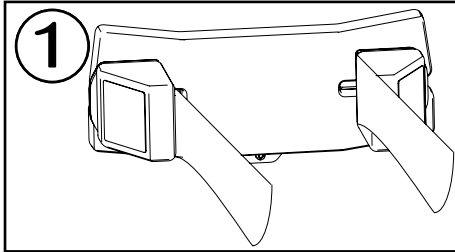


Jenx Limited, Wardsend Road, Sheffield S6 1RQ, United Kingdom  
Tel: +44 (0) 114 285 3376  
Email: [export@jenx.com](mailto:export@jenx.com)  
[www.jenx.com](http://www.jenx.com)

**JENX**   
Positioning for life

# Safety straps

correas de seguridad  
cintas de segurança  
cinghie di sicurezza  
pasy bezpieczeñstwa



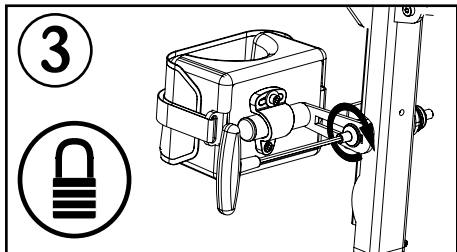
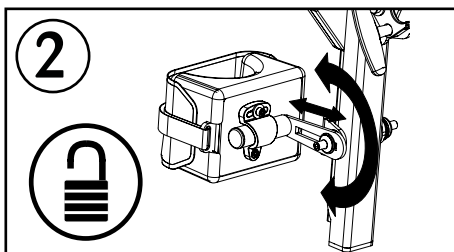
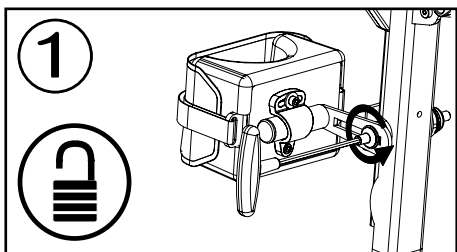
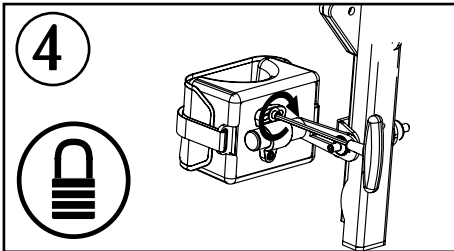
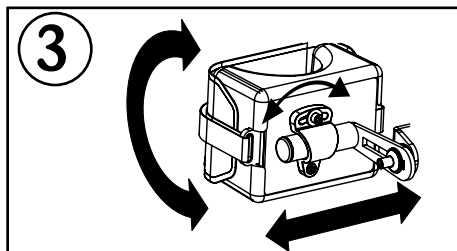
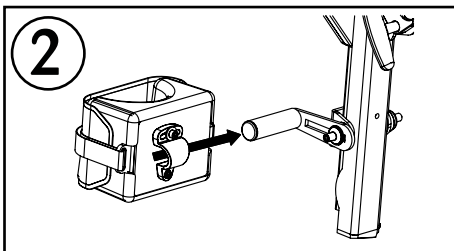
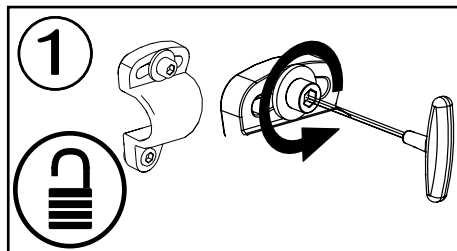


# Kneeblocks

bloque de la rodilla  
blocco del ginocchio  
bloco joelho  
blok kolana

MB04-0\*

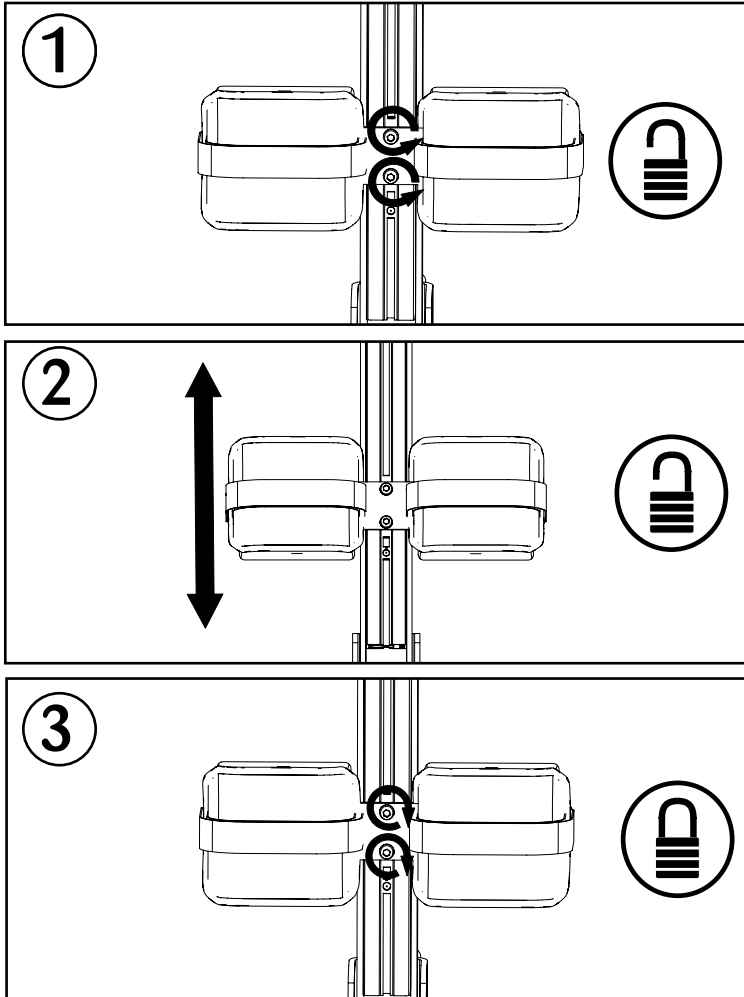
MB09-0\*



# Kneeblocks



bloque de la rodilla  
blocco del ginocchio  
bloco joelho  
blok kolana



# Kneeblock straps

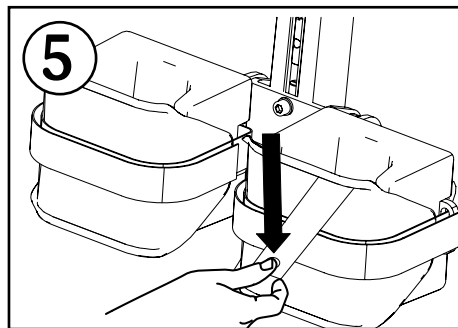
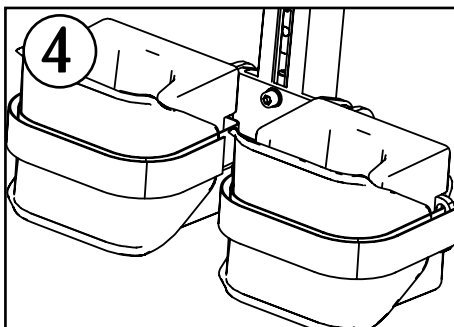
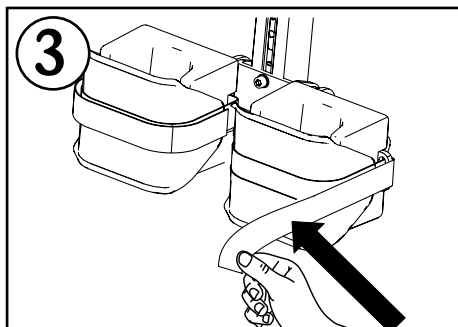
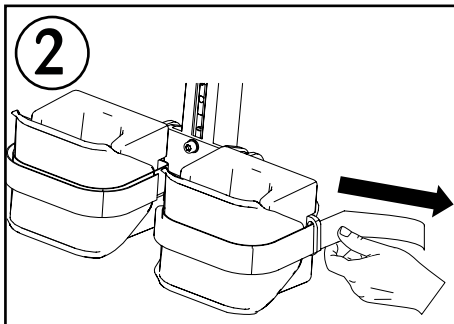
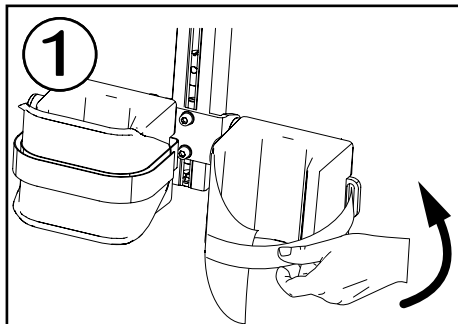


correa de bloque de la rodilla

alça de bloco de joelho

cinturino blocco ginocchio

Pasek na kolana blok



# Footplate Angle



Reposapiés ângulo

Pedana Angolo

Kął podnózek

Apoio pés ângulo

